



Listen to this article

Parashá 25: Tzav וַיִּקְרָא - Vayikrá / Levítico 8:22-29

Aliyáh 6: Vayikrá / Levítico 8:22-29. La consagración del sacerdocio —el proceso de *miluím*— era un acto central que marcaba el inicio del servicio ministerial formal en el lugar sagrado.

Haftaráh: Jeremías 7:21-28; 9:22-23. La Haftaráh reprende al pueblo por confiar en los sacrificios sin verdadera obediencia

Brit Hadasháh: Hebreos 10:1-18. Hebreos 10 interpreta la consagración del sacerdocio (Levítico 8) como sombra del sacrificio perfecto de Yeshúa.

Punto 1.

Levítico 8:22-29

Texto Hebreo Fonética Traducción Palabra por Palabra

וַיִּקְרָא	Va-ya-qrév	Y presentó
וְ	et	(marca el objeto directo)
הַשְּׁנִי	ha-aíl	el carnero
הַשֵּׁנִי	ha-shení	el segundo
הַשְּׁנִי	eil	carnero
הַמִּלּוּיִם	ha-miluím	de consagración
וַיִּשְׁמָךְ	va-yismój	y apoyó
אַהֲרֹן	Aharón	Aharón
וּבָנָיו	u-va-nav	y sus hijos
וְיָדָם	et-yedéhem	sus manos
עַל־רֹשׁוֹ	al-rosh	sobre la cabeza
הַשְּׁנִי	ha-aíl	del carnero

Traducción Literal: Y presentó el segundo carnero, el carnero de consagración, y Aharón y sus hijos apoyaron sus manos sobre la cabeza del carnero.

[El resto de los versículos 23-29 se desarrollarán en el mismo formato en el cuerpo extenso del estudio.]

Punto 2. Haftaráh

Jeremías 7:21-28; 9:22-23

(Sección correspondiente al contexto del servicio del templo y la obediencia genuina).

Comentario Mesiánico:

La Haftaráh reprende al pueblo por confiar en los sacrificios sin verdadera obediencia, reflejando el llamado eterno a un corazón rendido más allá del rito externo. Este mensaje armoniza con el ministerio de Yeshúa haMashíaj, quien exige obediencia del corazón (cf. Matityahu 5-7).

Aplicación Espiritual:

Para la Kehiláh hoy, la Haftaráh es un recordatorio de que el ritual sin justicia, misericordia y fe es vano. La obediencia interna y el amor a Elohím son los verdaderos sacrificios agradables a Él.

Punto 3. Brit Hadasháh

Hebreos 10:1-18

Texto en arameo Peshitta (con fonética Siríaca Oriental):

Texto Arameo	Fonética	Traducción Palabra por Palabra
ܒܝܬܐܘܪܐ ܕܢܘܫܐ	bayna d-namosa	En la sombra de la ley
ܘܠܐܘܪܐ ܕܗܘܐ ܠܗܘܐ	hawa la jila	no tenía poder
ܘܠܐܘܪܐ ܕܡܢ ܕܢܘܫܐ	l-mpalja	para perfeccionar
ܘܠܐܘܪܐ ܕܗܘܐ ܠܗܘܐ	aylin d-qarbin	aquellos que ofrecen

Comentario:

Hebreos 10 interpreta la consagración del sacerdocio (Levítico 8) como sombra del sacrificio perfecto de Yeshúa. Su sangre no es tipo, sino cumplimiento eterno de la redención.

Conexión con la Toráh y Haftaráh:

Yeshúa no solo representa el sacrificio, sino también el Sacerdote consagrado por excelencia. Su obediencia contrasta con la desobediencia denunciada en Jeremías.

Reflexión Mesiánica:

Yeshúa haMashíaj, MarYah encarnado, consagrado por el Ruaj HaKodesh, ministra eternamente en el Lugar Celestial, cumpliendo el propósito eterno de los miluím.

Punto 4. Contexto Histórico y Cultural

La ceremonia de consagración se realizaba durante los siete días previos al inicio formal del servicio sacerdotal en el Mishkán. Los “miluím” (plenitud o dedicación) eran esenciales para transicionar de lo común a lo sagrado. Aharón, como figura del Sumo Sacerdote, prefigura a Yeshúa, quien también fue “llenado” (ungido) por el Ruaj.

Punto 5. Estudio, comentarios y conexiones proféticas

Comentarios Rabínicos:

Rashi nota que la sangre en el lóbulo derecho del oído, dedo y pie simboliza la obediencia, acción y caminar en santidad.

Comentario Judío Mesiánico:

Yeshúa, el Sumo Sacerdote según Malki-Tzedek, fue consagrado en obediencia perfecta (Filipenses 2:8). Su oído escuchó al Padre, sus manos sanaron, y sus pies caminaron hacia la cruz voluntariamente.

Guematría:

אָמֵן (Carnero) tiene el valor 41, el mismo valor de אִמָּה (madre) — implicando la maternidad espiritual del sacerdocio mesiánico en Yeshúa.

Punto 6. Análisis Profundo de la Aliyáh

Levítico 8:22-29 enfatiza el rol del sacrificio de consagración, prefigurando la ofrenda total de Mashíaj. La sangre aplicada en partes del cuerpo alude a la consagración completa del cuerpo al servicio divino, tema que se amplía en Romanos 12:1.

Punto 7. Tema Más Relevante de la Aliyáh

Consagración Total al Servicio Sagrado

La Aliyáh destaca que el servicio a Elohím requiere dedicación completa. Yeshúa no ofreció una parte de sí, sino todo Su ser por la redención eterna.

Punto 8. Descubriendo a Mashíaj en cada Aliyah

Tipología:

El carnero de consagración - tipo de Mashíaj.

Sombra:

Sangre en el oído, mano y pie - sombra de la obediencia perfecta de Mashíaj.

Títulos:

Mashíaj como “El Ungido” (משיח) consagrado eternamente.

Punto 9. Midrashim, Targumim, Textos Fuentes y Apócrifos

Midrash Tanjuma Tzav 14 menciona que el sacrificio de Aharón no fue completo hasta que Elohím manifestó Su Gloria - como ocurrió en el sacrificio de Mashíaj cuando resucitó.

Punto 10. Mandamientos Encontrados

Mitzvot:

- Consagrar a los sacerdotes con sangre de los sacrificios (Levítico 8:23).
 - Quemar porciones específicas del sacrificio en el altar (v. 28).
-

Punto 11. Preguntas de Reflexión

1. ¿Qué simboliza la sangre aplicada en el oído, mano y pie del sacerdote?
 2. ¿Cómo representa este ritual la vida y ministerio de Yeshúa?
 3. ¿Qué demanda Elohím de nosotros en términos de consagración?
 4. ¿Qué diferencia existe entre un ritual religioso y una obediencia espiritual?
 5. ¿Cómo puedo consagrar mi cuerpo como sacrificio vivo hoy?
-

Punto 12. Resumen de la Aliyáh

Aharón y sus hijos son consagrados mediante el sacrificio del carnero y la aplicación de sangre en partes clave del cuerpo. Esta acción representa la totalidad del servicio al Altísimo. La Haftaráh advierte sobre la hipocresía ritual y el Brit Hadasháh revela a Yeshúa como el cumplimiento eterno de esta consagración.

Punto 13. Tefiláh de la Aliyáh

Elohím de Aharón, que consagraste a tus siervos con sangre, conságranos hoy por medio de la Sangre de tu Mashíaj Yeshúa. Purifica nuestro oído para oírte, nuestras manos para servirte y nuestros pies para caminar en tus caminos. Que nuestras vidas sean un altar encendido con tu presencia. Amén.

Punto 1. Instrucción detallada del texto hebreo original completo: Texto Interlineal Anotado Hebreo-Español - Levítico 8:22-29

Levítico / Vayikrá 8:22

Texto Hebreo Fonética Tiberiana Traducción Palabra por Palabra

וַיִּשְׁתַּחֲוֶה	Va-yaqrév	Y presentó
אֶת	et	(marca el objeto directo)
הָאֵייל	ha-áyil	el carnero
הַשֵּׁנִי	ha-shení	el segundo
הָאֵיל	éyl	carnero
מִלְּמִשְׁחַת הַקֹּדֶשׁ	ha-miluím	de las consagraciones
וַיִּשְׁתָּמֵךְ	va-yismój	y apoyó
אַהֲרֹן	Aharón	Aharón
וְבָנָיו	u-va-nav	y sus hijos
עַל-יְדָיָם	et-yedéhem	sus manos
עַל-רֹשׁוֹ	al-rosh	sobre la cabeza
הָאֵיל	ha-áyil	del carnero

Traducción Literal:

Y presentó el segundo carnero, el carnero de las consagraciones, y Aharón y sus hijos apoyaron sus manos sobre la cabeza del carnero.

Levítico / Vayikrá 8:23

Texto Hebreo Fonética Tiberiana Traducción Palabra por Palabra

וַיִּשְׁחָט	va-yishját	Y degolló
וַיִּקַּח	va-yiqqáj	y tomó
מֹשֶׁה	Moshé	Moshé
מִדָּמוֹ	mi-damó	de su sangre
וַיִּתֵּן	va-yitén	y puso
עַל־תֵּזֵבֵת	al-tenúj	sobre el lóbulo
אָזֵן	ózen	de la oreja
אַהֲרֹן	Aharón	de Aharón
הַיְמָנִית	ha-yemanít	la derecha
וְעַל־בֹּהֶן	ve-al bóhen	y sobre el pulgar
יָדוֹ	yadó	de su mano
הַיְמָנִית	ha-yemanít	la derecha
וְעַל־בֶּזֶז	ve-al bóhen	y sobre el dedo gordo
רַגְלוֹ	ragló	de su pie
הַיְמָנִית	ha-yemanít	el derecho

Traducción Literal:

Y lo degolló, y Moshé tomó de su sangre y la puso sobre el lóbulo de la oreja derecha de Aharón, y sobre el pulgar de su mano derecha, y sobre el dedo gordo de su pie derecho.

Levítico / Vayikrá 8:24

Texto Hebreo Fonética Tiberiana Traducción Palabra por Palabra

וַיִּקְרַב	va-yaggésh	Y acercó
עַל־בְּנֵי	et-bené	a los hijos
אַהֲרֹן	Aharón	de Aharón
וַיִּתֵּן	va-yitén	y puso
מֹשֶׁה	Moshé	Moshé
מִן־הַדָּם	min-ha-dám	de la sangre
עַל־תֵּזֵבֵת	al-tenúj	sobre el lóbulo

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
אָזֵן	ózen	de la oreja
יְמָנִיתָם	yemanitám	derecha de ellos
וְעַל בּוֹהֵן	ve-al bóhen	y sobre el pulgar
יָדֵיכֶם יְמָנִיתָם	yad-yemanitám	de sus manos derechas
וְעַל בּוֹהֵן	ve-al bóhen	y sobre el dedo gordo
רֵגְלֵיכֶם יְמָנִיתָם	regel yemanitám	de sus pies derechos
וַיִּזְרוֹק	va-yizròq	y roció
מוֹשֶׁה	Moshé	Moshé
הַדָּם	ha-dám	la sangre
עַל הַמִּזְבֵּאֵךְ	al-ha-mizbéaj	sobre el altar

Traducción Literal:

Y acercó a los hijos de Aharón, y Moshé puso de la sangre sobre el lóbulo de su oreja derecha, y sobre el pulgar de su mano derecha, y sobre el dedo gordo de su pie derecho, y Moshé roció la sangre sobre el altar alrededor.

Levítico / Vayikrá 8:25

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וַיִּקַּח	va-yiqqáj	Y tomó
הַשֶּׁמֶן	et-ha-jélev	la grasa
וְהַחֵלֶב	ve-et-ha-alyáh	y la cola
וְעַל	ve-et	y el
כֹּל הַשֶּׁמֶן	kol-ha-jélev	toda la grasa
אֲשֶׁר עַל הַקְּרֵעַ	asher al-ha-qérev	que estaba sobre las entrañas
וְעַל	ve-et	y el
הַיֹּתֶרֶת	yóteret	apéndice
הַכֶּבֶד	ha-kavéd	del hígado
וְעַל שְׁתֵּי הַכֵּלָיוֹת וְעַל	ve-et-sheté ha-kelayót	y los dos riñones
וְעַל יֵלְבָבָם	ve-et-jelbám	y su grasa

Traducción Literal:

Y tomó la grasa, y la cola, y toda la grasa que estaba sobre las entrañas, y el apéndice del hígado, y los dos riñones y su grasa.

Levítico / Vayikrá 8:26

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְעִם	ve-et	y el
לֶחֶם	ha-léjem	pan
אֶחָד	ha-ajád	uno
אֲשֶׁר לִפְנֵי	asher lifné	que delante
אֲדֹנָי	Adonái	de Adonái
לָקַח	laqáj	tomó
מִמֶּנַּת הַמַּצּוֹת	mi-ménat ha-matzót	de la porción de los panes sin levadura
וְעִם	ve-et	y
לֶחֶם עֵגוּל	ha-kikkár	el pan redondo
וְעִם	ve-et	y
רֵעִיץ לֶחֶם	reqíq ha-léjem	el pastel de pan
וַיָּשֶׂם	va-yasém	y puso
עָלֵי הַשָּׁמֶן	al-ha-jalavím	sobre las grasas

Traducción Literal:

Y tomó un pan sin levadura, y una torta de pan, y una oblea, de la canasta de los panes sin levadura que estaba delante de Adonái, y los puso sobre las grasas.

Levítico / Vayikrá 8:27

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וַיָּשֶׂם	va-yitén	Y puso
עַל כֹּל	et-ha-kól	todo eso
עַל הַפַּלְמִים	al-kapé	sobre las palmas
אַהֲרֹן	Aharón	de Aharón
וְעַל הַפַּלְמִים	ve-al-kapé	y sobre las palmas
בָּנָיו	banáv	de sus hijos
וַיִּמְעֹד	va-yanéf	y los meció
אֹתָם	otám	ellos
כְּעֹלָה מְעֻדָּה	tenufáh	como ofrenda mecida

Texto Hebreo Fonética Tiberiana Traducción Palabra por Palabra

לִפְנֵי אֲדֹנָי lifné Adonái delante de Adonái

Traducción Literal:

Y puso todo esto sobre las manos de Aharón y sobre las manos de sus hijos, y los meció como ofrenda medida delante de Adonái.

Levítico / Vayikrá 8:28

Texto Hebreo Fonética Tiberiana Traducción Palabra por Palabra

וַיִּקַּח	va-yiqqáj	Y tomó
מֹשֶׁה	Moshé	Moshé
אֹתָם	otám	ellos
מֵעַל כַּפְּתָיִם	me-al kapéhem	de sobre sus palmas
וַיִּשְׂרֹף	va-yaqtér	y los quemó
עַל הַזֶּבֶחַ	ha-mizbéaj	sobre el altar
עַל הָאֹלָחַ	al-ha-oláh	sobre el holocausto
מִלּוּיָם	miluím	como consagraciones
הֵמָּה	hemáh	eran ellos
לְרֵיחַ	le-reaj	como aroma
נִיחֹאֵן	nijóaj	grato
אִשְׁהָ	ishéh	ofrenda encendida
לְאֲדֹנָי	la-Adonái	a Adonái

Traducción Literal:

Y Moshé los tomó de sus manos y los quemó en el altar sobre el holocausto; eran consagraciones, por olor grato, ofrenda encendida para Adonái.

Levítico / Vayikrá 8:29

Texto Hebreo Fonética Tiberiana Traducción Palabra por Palabra

וַיִּקַּח מֹשֶׁה	va-yiqqáj Moshé	Y tomó Moshé
אֶת-חַזְקוֹ	et-ha-jazéh	el pecho
וַיִּמְעֹד	va-yaniféhu	y lo meció
כְּחֵלֶב	tenufáh	como ofrenda medida

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
לפני אדוני	lifné Adonái	delante de Adonái
העֵיִל	me-éyl	del carnero
המִלֻּיִם	ha-miluím	de las consagraciones
לִמֹּשֶׁה	le-Moshé	para Moshé
הָיָה	hayáh	era
למַנָּה	le-manáh	como porción
כַּאֲשֶׁר צִוָּה	ka-asher tziváh	como había mandado
אֲדֹנָי	Adonái	Adonái
עַל־מֹשֶׁה	et-Moshé	a Moshé

Traducción Literal:

Y tomó Moshé el pecho y lo meció como ofrenda mecida delante de Adonái; del carnero de consagración era para Moshé, como Adonái había mandado a Moshé.

Punto 2. Haftaráh: Yirmeyáhu / Jeremías 7:21-28; 9:22-23

Jeremías 7:21

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
כֹּה	Kóh	Así
אָמַר	ámar	dijo
אֲדֹנָי	Adonái	Adonái
צְבָאוֹת	Tzevaót	de los ejércitos
אֱלֹהֵי	Elohé	Elohím de
יִשְׂרָאֵל	Yisrael	Israel
סֵפֹּ	sefú	Añadid
אֹתֵיכֶם	olotéijem	vuestros holocaustos
עַל־זִבְחֵיכֶם	al-zivjéijem	sobre vuestros sacrificios
וַיֹּמַר	ve-ijlú	y comed
בָּסָר	básar	carne

Traducción Literal:

Así dijo Adonái de los ejércitos, Elohim de Israel: Añadid vuestros holocaustos sobre vuestros sacrificios y comed carne.

Jeremías 7:22

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
כי	ki	Porque
לֹדַבַּרְתִּי	lo-dibbártí	no hablé
אֶל־אֲבוֹתֵיכֶם	et-avotéijem	a vuestros padres
וְלֹ	ve-lo	ni
צִוִּיתִם	tzivitím	les ordené
בַּיּוֹם	be-yóm	en el día
שֶׁאֶסְרֹף	hotzií	que saqué
אֹתָם	otám	a ellos
מֵהָאָרֶץ	me-éretz	de la tierra
מִצְרָיִם	Mitzráyim	de Mitsráyim
אֵל־דִּבְרֵי	al-divré	sobre asuntos de
אֹלָחַ	oláh	holocausto
וְזָבַח	va-závaj	y sacrificio

Traducción Literal:

Porque no hablé con vuestros padres ni les ordené en el día que los saqué de la tierra de Mitsráyim acerca de holocausto y sacrificio.

Jeremías 7:23

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
כי	ki	Sino
אֵת־הַדָּבָר	im-ha-davár	esta palabra
זֶה	ha-zé	esta
צִוִּיתִי	tzivítí	ordené
אֹתָם	otám	a ellos
לֵאמֹר	le-émor	diciendo
שִׁמְעוּ	shimú	Escuchad
בְּכֹלִי	be-kolí	mi voz
וְהָיִיתִי	ve-hayití	y seré
לָכֶם	lajem	para vosotros

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְאַתֶּם	le-Elohím	por Elohím
וְהִיִּיתֶם	ve-atém	y vosotros
לִי	tihyú-li	seréis para mí
לְעַמִּי	le-ám	por pueblo
וְהִלַּחְתֶּם	va-halajtém	y andaréis
בְּכָל־הַדֶּרֶךְ	be-kol-ha-dérej	en todo el camino
אֲשֶׁר	asher	que
אֶצְוֶה	atzavé	ordenaré
אֶתְכֶם	etjem	a vosotros
לְמַאֲן	le-maán	para que
יֵטֵב	yitáv	sea bien
לְכֶם	lajem	para vosotros

Traducción Literal:

Sino que esto les ordené, diciendo: Escuchad mi voz, y seré para vosotros por Elohím, y vosotros seréis para mí por pueblo; y andaréis en todo el camino que os ordene, para que os vaya bien.

Jeremías 7:24

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְעַתָּה	ve-lo	Pero no
שָׁמְעוּ	shamú	escucharon
וְעַתָּה	ve-lo	ni
הִיטְּוּ	hitú	inclinaron
אֶת־אָזְנוֹתָם	et-oznám	su oído
וַיֵּלְכּוּ	va-yelejú	y anduvieron
בְּמִצְוֹתָם	be-moetzotéhem	en sus consejos
בִּשְׂרִירֹתָם	bishrirút	en la terquedad
לִבָּם	libám	de su corazón
הָרָא	ha-rá	malo
וַיִּהְיוּ	va-yihyú	y fueron
לְאַחֲרָם	le-ajór	hacia atrás
וְעַתָּה	ve-lo	y no
לְפָנֵם	lefaním	hacia adelante

Traducción Literal:

Pero no escucharon ni inclinaron su oído, sino que caminaron en los consejos y la terquedad de su corazón malo, y fueron hacia atrás y no hacia adelante.

Jeremías 7:25

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
לְמִן הַיּוֹם	le-min ha-yóm	Desde el día
אֲשֶׁר	asher	que
יָצְאוּ	yatzú	salieron
אֲבוֹתֵיכֶם	avotéijem	vuestros padres
מֵאֶרֶץ	me-éretz	de la tierra
מִצְרָיִם	Mitzráyim	de Mitsráyim
עַד הַיּוֹם הַזֶּה	ad ha-yóm	hasta el día
הַזֶּה	ha-zé	de hoy
וְאֶשְׁלַח	va-ashláj	y envíe
אֵלֵיכֶם	aleijem	a vosotros
עַל כָּל־אֲבָדָי	et-kol-avadaí	a todos mis siervos
הַנְּבִיִּים	ha-nevíim	los profetas
שָׂקֵם	shakém	temprano
וְשִׁלְּאֵם	ve-shalóaj	y enviando

Traducción Literal:

Desde el día que vuestros padres salieron de la tierra de Mitsráyim hasta este día, envié a vosotros a todos mis siervos los profetas, madrugando y enviando.

Jeremías 7:26

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְלֹא שָׁמְעוּ	ve-lo shamú	Pero no escucharon
אֵלַי	elái	a mí
וְלֹא הִיטוּ	ve-lo hitú	ni inclinaron
עַל־אָזְנוֹם	et-oznám	su oído
וַיִּדְּבַדּוּ	va-yaqshú	y endurecieron
עַל־צַוְעָם	et-orefám	su cerviz

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
הִיעִירוּ פֶּעַר	heréu	hicieron peor
כִּי אָבוֹתָם	me-avotám	que sus padres

Traducción Literal:

Pero no me escucharon ni inclinaron su oído, sino que endurecieron su cerviz; hicieron peor que sus padres.

Jeremías 7:27

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְדַבַּרְתָּ	ve-dibbártá	Y hablarás
אֵלֵיהֶם	aleihem	a ellos
וְ	et	(marcador de objeto)
כָּל דְּבַר	kol ha-devarím	todas las palabras
אֵלֵיהֶם	ha-éleh	estas
וְלֹא יִשְׁמְעוּ	ve-lo yishmeú	pero no escucharán
אֵלֶיךָ	eléja	a ti
וְקָרָאתָ	ve-qarátá	y llamarás
אֵלֵיהֶם	aleihem	a ellos
וְלֹא יֵאָנוּחַ	ve-lo yaanúja	y no te responderán

Traducción Literal:

Les hablarás todas estas palabras, pero no te escucharán; los llamarás, pero no te responderán.

Jeremías 7:28

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְדִבַּרְתָּ	ve-amártá	Y dirás
אֵלֵיהֶם	aleihem	a ellos
זֶה	zé	Esta
הַגּוֹי	ha-góy	la nación
אֲשֶׁר	asher	que
לֹא שָׁמְעוּ	lo-shamú	no escucharon

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
וְקוֹל	be-qól	la voz
אֲדֹנָי	Adonái	de Adonái
אֱלֹהֵי	Elohehem	su Elohím
וְלֹא־קִבְּלוּ	ve-lo laqjú	y no aceptaron
אֶת־	musár	corrección
אֲדָרְתָּ	avdáh	se perdió
אֱמוּנָתָ	ha-emunáh	la fidelidad
וְנִי־רֵטְאָה	ve-nijretáh	y fue cortada
אֶת־	mi-píhem	de su boca

Traducción Literal:

Dirás a ellos: Esta es la nación que no escuchó la voz de Adonái su Elohím ni aceptó corrección. Se perdió la fidelidad, fue cortada de su boca.

Jeremías 9:22-23 (Versión Hebrea 9:21-22)

Jeremías 9:22

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
כֹּה	Kóh	Así
אָמַר	ámar	dijo
אֲדֹנָי	Adonái	Adonái
אֲל־יִתְהַלֵּל	al-yithalél	No se gloríe
הַיָּדָבָר	jajám	el sabio
בְּיִשְׁבֵּי	be-jajmató	en su sabiduría
וְאֲל־יִתְהַלֵּל	ve-al yithalél	ni se gloríe
הַיָּדָבָר	ha-gibór	el valiente
בְּיִשְׁבֵּי	bigvurató	en su valentía
אֲל־יִתְהַלֵּל	al-yithalél	no se gloríe
הַיָּדָבָר	ashír	el rico
בְּאִשְׁרָתָ	be-ashró	en su riqueza

Jeremías 9:23

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
כִּי	ki	Sino

Texto Hebreo	Fonética Tiberiana	Traducción Palabra por Palabra
בְּזֹת	be-zót	en esto
יִתְהַלֵּל	yithalél	se gloríe
הַמִּתְהַלֵּל	ha-mithalél	el que se gloria
לְהִשְׁמָע	haskél	en entender
וְיָדוּעַ	ve-yadóa	y conocer
אֵלַי	otí	a mí
כִּי אֲנִי	ki aní	que yo
אֲדֹנָי	Adonái	Adonái
עֹשֶׂה	oséh	hago
רֵד	jésed	bondad
מִשְׁפָּט	mishpát	juicio
וְצְדָקָה	utzdaqáh	y justicia
בְּאֶרֶץ	ba-áretz	en la tierra
כִּי	ki	porque
בְּעֵלֵהּ	be-éleh	en estas cosas
יִשְׂמַחְנִי	jafatzti	me deleito
נֵעַם אֲדֹנָי	neum-Adonái	dice Adonái

Traducción Literal:

Así dijo Adonái: No se gloríe el sabio en su sabiduría, ni el valiente en su valentía, ni el rico en su riqueza. Sino en esto gloríese el que se gloria: en entenderme y conocerme, que yo soy Adonái, que hago bondad, juicio y justicia en la tierra, porque en estas cosas me deleito —declara Adonái.

Punto 3. Brit Hadasháh: Ivrim / Hebreos 10:1-18

Hebreos 10:1

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܡܬܬܠ	maṭṭel	Porque
ܕܢܡܘܫܐ	d-nāmūsā	la ley
ܫܘܡܪܐ	ṭalyā	sombra
ܗܘܘܐ	hūwā	era

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܕܬܒܝܢ	d-ṭābē	de los bienes
ܕܘܢܝܢܝܢ	d-ʿāṭīdīn	venideros
ܠܐ	lā	no
ܗܘܬ	hūṭ	era
ܫܠܡܐ	ṣalmā	imagen
ܕܘܠܝܢ	d-ʿalyīn	de las cosas
ܒܗܢܘܢ	b-hānūn	en aquellos
ܕܒܟܘܠܫܢܬܐ	d-b-kol-shantā	que cada año
ܡܩܪܪܒܝܢ	m-qarrabīn	ofrecen
ܢܟܝܠܐ	n-kilā	pueden
ܠܓܡܪܘܬܐ	l-gammrūtā	perfeccionar
ܠܐܢܐܫܐ	l-ānāshā	a los hombres

Traducción Literal:

Porque la ley, siendo sombra de los bienes venideros, no la imagen misma de las cosas, nunca puede, por los mismos sacrificios que se ofrecen continuamente cada año, perfeccionar a los que se acercan.

Hebreos 10:2

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܐܢ	an	Si
ܓܝܪ	gīr	pues
ܓܡܪܝܢ	gammrīn	perfeccionaban
ܗܘܘ	hūwū	ellos
ܠܐܢܐܫܐ	l-ānāshā	a los hombres
ܕܡܝܢ	d-min	que desde
ܗܘܢܐ	hūnā	entonces
ܠܐ	lā	no
ܗܘܘ	hūwū	ellos
ܡܩܪܪܒܝܢ	m-qarrabīn	ofrecían
ܕܠܐ	d-lā	que no
ܗܘܘܐ	hūwā	era
ܠܗܘܢ	l-hūn	para ellos
ܬܘܒ	tūb	más

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܬܘܕܐ	tūdā	conciencia
ܕܗܛܐܗܐ	d-ḥaṭāhā	de pecados

Traducción Literal:

De otra manera, ¿no habrían cesado de ofrecerse, ya que los adoradores, una vez purificados, no tendrían ya más conciencia de pecado?

Hebreos 10:3

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܐܠܐ	alā	Sino
ܒܗܢܘܢ	b-hānūn	en aquellos
ܕܒܗܘܠܫܢܬܐ	d-b-kol-shantā	que cada año
ܗܘܘܐ	hūwā	era
ܕܡܬܕܗܟܪܢ	d-mtadhkarn	se recordaban
ܗܛܐܗܐ	ḥaṭāhē	los pecados

Traducción Literal:

Pero en estos sacrificios hay un recordatorio de pecados cada año.

Hebreos 10:4

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܐܝܢܐ	lā	No
ܓܝܪ	gīr	pues
ܡܫܚܚܚܐ	m-shakḥkhā	puede
ܗܘܬܐ	hūt	ser
ܕܕܡܡܐ	d-dammā	que la sangre
ܕܬܘܪܐ	d-tūrē	de toros
ܘܕܓܕܕܐ	w-d-gaddē	y de machos cabríos
ܢܫܒܐܩ	n-shbaq	quite
ܗܛܐܗܐ	ḥaṭāhē	los pecados

Traducción Literal:

Porque la sangre de toros y de machos cabríos no puede quitar los pecados.

Hebreos 10:5

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܡܛܬܠ ܗܢܐ ܟܕ ܐܠ ܠ-ܐܠܡܐ ܐܡܪ	maṭṭel hānā kad ‘āl l-‘ālmā amar	Por eso, al entrar al mundo, dijo
ܕ-ܒܗܐ ܘ-ܩܘܪܒܢܐ ܠܐ ܫܒܝܬ ܩܘܪܒܐ	d-bḥā w-qurbānā lā ṣbīt qurbā	Sacrificio y ofrenda no quisiste
ܩܘܪܒܐ ܕܝܢ ܩܘܪܒܐ	paggrā dīn taqqant	pero cuerpo preparaste

Traducción Literal:

Por eso, al entrar al mundo, dijo: “Sacrificio y ofrenda no quisiste; pero cuerpo preparaste para mí.”

Hebreos 10:6

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܘ-ܐܠ ܩܘܪܒܢܐ ܕ-ܗܛܐܗܐ ܠܐ ܫܐܐܠܬ	w-‘al qurbānā d-ḥaṭāhā lā sha’alt	Y en ofrendas por el pecado no te complaciste

Traducción Literal:

Y en ofrendas por el pecado no te complaciste.

Hebreos 10:7

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܗܝܕܝܢ ܐܡܪܬ ܗܐ ܐܢܐ ܐܬܝܘ ܩܘܪܒܐ	heidēn amart hā anā aṭē	Entonces dije: He aquí, yo vengo
ܕ-ܒ-ܪܝܫ ܟܬܐܒܐ ܟܬܝܒ ܐܠܝ	d-b-rēsh ketābā ketīb ‘alay	En el rollo del libro está escrito de mí
ܕ-ܐ-ܒܕ ܫܒܝܢܐܚܗ ܐܠܗܐ	d-e’bad ṣebīnākh alāhā	para hacer tu voluntad, oh Elohím

Traducción Literal:

Entonces dije: “He aquí, yo vengo, en el rollo del libro está escrito de mí, para hacer tu voluntad, oh Elohím.”

Hebreos 10:8

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܡܝܢ ܠܥܠܐ ܕܝܡܪ ܕܒܗܐ ܘܩܘܪܒܢܐ	min le'al amar d-bhā w-qurbānā	Más arriba dijo: Sacrificio y ofrenda
ܘܝܗܘܩܘܫܬܐ ܕܗܘܛܐܗܐ ܠܐ ܫܒܝܬ	w-yaqdā d-ḥaṭāhā lā šbīt	y holocaustos por el pecado no quisiste
ܠܘܫܘܢܐ ܕܡܝܩܘܪܒܐܝܢ ܒܢܡܘܫܐ	hānūn d-mitqarrabīn b-nāmūsā	los cuales se ofrecen según la ley

Traducción Literal:

Más arriba dijo: “Sacrificio y ofrenda, y holocaustos por el pecado no quisiste”, los cuales se ofrecen según la ley.

Hebreos 10:9

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܘܒܬܪܗ ܝܡܪ ܗܐ ܐܢܐ ܐܬܝܐ	w-bātreh amar hā anā āṭē	Luego dijo: He aquí, yo vengo
ܕܥܒܕ ܫܒܝܢܐܟܗ ܐܠܗܐ	d-e'bad šebīnākh alāhā	para hacer tu voluntad, oh Elohím
ܒܗܕܐ ܒܘܪܗܠ ܩܕܡܝܬܐ	b-hādā baṭṭel qadmāytā	Con esto quita lo primero
ܕܢܩܩܝܡ ܐܬܪܝܢ	d-naqqīm tartīn	para establecer lo segundo

Traducción Literal:

Luego dijo: “He aquí, yo vengo para hacer tu voluntad, oh Elohím”; quita lo primero para establecer lo segundo.

Hebreos 10:10

Texto Arameo	Fonética Siríaca Oriental	Traducción Palabra por Palabra
ܐܢܢܐ ܕܢܘܨܝܢܐ ܕܥܩܕܕܝܫܢ	b-hādā ṣebīnā ethqaddashn	En esta voluntad somos santificados
ܕܩܘܪܒܢܐܢܐ ܕܦܓܪܪܗܢ ܕܝܫܘܥ	b-qurbānā d-paggrēh d-Yeshu'	mediante la ofrenda del cuerpo de Yeshúa
ܡܫܝܗܐ ܗܕܐ ܙܒܢ	Meshīhā ḥadā zban	el Mesías, una vez para siempre

Traducción Literal:

En esta voluntad somos santificados mediante la ofrenda del cuerpo de Yeshúa, el Mesías, una vez para siempre.

Hebreos 10:10

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܐܢܢܐ ܕܢܘܨܝܢܐ	b-hādā ṣebīnā	En esta voluntad
ܕܥܩܕܕܝܫܢ	ethqaddashn	somos santificados
ܕܩܘܪܒܢܐܢܐ	b-qurbānā	por la ofrenda
ܕܦܓܪܪܗܢ	d-paggrēh	del cuerpo de Él
ܕܝܫܘܥ	d-Yeshu'	de Yeshúa
ܡܫܝܗܐ	Meshīhā	el Mesías
ܗܕܐ ܙܒܢ	ḥadā zban	una vez por todas

Traducción Literal:

En esta voluntad somos santificados por la ofrenda del cuerpo de Yeshúa el Mesías, hecha una vez por todas.

Hebreos 10:11

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܟܘܠ ܟܗܢܐ	kol kahnā	Todo sacerdote
ܩܐܡ	qām	está de pie
ܟܘܠ ܝܘܡ	kol-yōm	cada día
ܡܫܗܡܡܝܫ	meshammēsh	ministrando
ܘܡܩܪܪܝܒ	w-mqarrēb	y ofreciendo
ܗܢܘܢ	hānūn	los mismos

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܕܒܗܝܐ	d-bḥē	sacrificios
ܐܝܠܝܢ	aylīn	que
ܡܬܘܡ	m-tūm	nunca
ܠܐ	lā	no
ܡܫܚܝܢ	meshakhīn	pueden
ܠܡܢܦܩܘܬܐ	l-mnafqūtā	quitar

Traducción Literal:

Y todo sacerdote está de pie ministrando cada día, ofreciendo muchas veces los mismos sacrificios, que nunca pueden quitar los pecados.

Hebreos 10:12

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܗܢܐ	hānā	Este
ܕܝܢ	dīn	sin embargo
ܐܢܐ	anā	Él
ܩܪܝܐ	qarēb	ofreció
ܗܕ	ḥad	un solo
ܕܒܗܐ	d-bḥā	sacrificio
ܗܠܦ	ḥalp	por
ܗܬܐܗܝܒ	ḥaṭāhē	los pecados
ܘܝܬܝܒ	w-yatēb	y se sentó
ܒܝܡܝܢܗ	b-yemīneh	a la diestra de Él
ܕܐܠܗܐ	d-Alāhā	de Elohím

Traducción Literal:

Pero este, habiendo ofrecido un solo sacrificio por los pecados, se sentó a la diestra de Elohím para siempre.

Hebreos 10:13

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܘܡܢ	w-men	y desde
-----	-------	---------

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܗܝܕܝܢ	heidēn	entonces
ܡܫܟܐ	meskā	espera
ܐܕܡܐ	‘admā	hasta
ܕܢܬܫܝܡܘܢ	d-netseymūn	que sean puestos
ܒܐܠܕܒܒܘܘܗܝ	b-‘al-dabbāwōhī	sus enemigos
ܟܘܒܫܐ	kūbshā	por estrado
ܠܪܓܠܘܗܝ	l-raglāwōhī	de sus pies

Traducción Literal:

Esperando desde entonces hasta que sus enemigos sean puestos por estrado de sus pies.

Hebreos 10:14

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܒܫܘܠܐ	b-ḥadā	Con una sola
ܩܘܪܒܢܐ	qurbānā	ofrenda
ܓܡܡܐ	gammā	perfeccionó
ܠܗܘܢ	l-hūn	a ellos
ܐܝܠܝܢ	aylīn	que
ܡܩܕܕܫܝܢ	m-tqaddshīn	son santificados
ܠܐܠܡܐ	l-‘ālam	para siempre

Traducción Literal:

Porque con una sola ofrenda hizo perfectos para siempre a los que son santificados.

Hebreos 10:15

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܫܗܝܕ	sahēd	Testifica
ܕܝܢ	dīn	también
ܠܢ	lan	a nosotros
ܪܘܗܐ ܕܩܕܕܫܐ	rūḥā d-qoddshā	el Ruaj Hakodesh
ܕܐܡܐܪ	d-amar	que dijo

Texto Arameo Fonética Siríaca Oriental Traducción Palabra por Palabra

ܫܘܒܩܢܐ	shūbqānā	perdón
ܕܗܛܗܐܗܝ	d-ḥaṭāhē	de pecados
ܠܝܬ	lēt	no hay
ܛܘܒ	tūb	ya más
ܩܘܪܒܢܐ	qurbānā	ofrenda

Traducción Literal:

Y donde hay perdón de estos, no hay más ofrenda por el pecado.

Punto 4. Contexto Histórico y Cultural

Durante la época del Mishkán (Tabernáculo), en la etapa inicial del pueblo de Yisrael en el desierto, la consagración del sacerdocio —el proceso de *miluím*— era un acto central que marcaba el inicio del servicio ministerial formal en el lugar sagrado. Esta ceremonia no solo constituía una validación pública y espiritual del rol de Aharón y sus hijos como kohanim (sacerdotes), sino que también establecía un modelo ritual que se repetiría en generaciones posteriores, con variaciones, en el contexto del Beit HaMikdash (Templo de Yerushaláyim).

1. Ubicación y estructura del ritual:

La escena de la Aliyáh tiene lugar en el patio del Mishkán, un santuario móvil ricamente especificado, cuyas dimensiones, materiales y rituales fueron mandados directamente por Adonái a Moshé en el monte Sinai. Allí, Aharón y sus hijos, revestidos con las vestiduras sacerdotales, eran ungidos y consagrados con sangre del sacrificio, señalando la santificación de todo su ser: oído (para escuchar la voz divina), mano (para servir) y pie (para caminar en santidad).

2. Función de la sangre en el antiguo Israel:

El uso de la sangre en los ritos de consagración tenía una profunda resonancia cultural y teológica. En el pensamiento hebreo antiguo, la sangre representaba la *néfesh* (alma o vida), por lo tanto, al aplicarse sobre los miembros del cuerpo del kohén, se indicaba una dedicación total al servicio de Adonái. El acto de mecer las partes del sacrificio simbolizaba la presentación activa de la vida consagrada como ofrenda viva.

3. Periodo del Segundo Templo:

Durante el Segundo Templo (516 a.C. - 70 d.C.), aunque no se realizaban ya los *miluím* iniciales como los de Aharón, el concepto de pureza sacerdotal y santidad del

servicio siguió siendo riguroso. La Mishná, especialmente en *Seder Kodashim*, describe cómo los kohanim debían prepararse para su ministerio con baños rituales (*tevilot*) y otras formas de purificación, así como la continua renovación del pacto de santidad que implicaba su rol.

4. Influencia en la literatura de Qumrán:

En los Rollos del Mar Muerto hallados en Qumrán, una comunidad sacerdotal disidente (probablemente esenios) replicaba esta noción de consagración total. Ellos interpretaban el sacerdocio en términos espirituales, y veían su vida comunitaria como un “templo alternativo”, con oraciones y pureza ritual reemplazando al sacrificio animal. Esto subraya el peso teológico de la consagración y el papel central del liderazgo espiritual en tiempos de crisis nacional.

5. Conexión mesiánica en tiempos del Brit Hadasháh:

En el primer siglo, la figura de Yeshúa haMashíaj fue interpretada dentro de este contexto como el *Kohen Gadol* (Sumo Sacerdote) definitivo, no según el orden levítico, sino según el de Malki-Tzedek. Según la carta a los Ivrim, su consagración no fue hecha por manos humanas ni con sangre de animales, sino con su propia sangre. El servicio de Yeshúa no fue en un Mishkán terrenal, sino en el celestial, marcando un punto de transición radical en la comprensión del servicio a Elohim.

6. Realidad socio-política:

El contexto cultural en que este texto fue revelado incluye la transición de una identidad esclava a una nacional, la cual demandaba instituciones permanentes como el sacerdocio, que aseguraran continuidad, enseñanza de la Toráh, y mediación entre el pueblo y Elohim. El sacerdocio levítico no solo tenía funciones litúrgicas, sino también educativas y judiciales, actuando como transmisores fieles de la ley y los estatutos.

7. Arqueología y confirmación histórica:

Hallazgos arqueológicos en sitios como Tel Arad, Shiló y el área del Templo de Yerushaláyim revelan estructuras y utensilios rituales que confirman la historicidad de los rituales descritos en Vayikrá. Inscripciones paleo-hebreas y estructuras rituales apoyan la existencia de un sistema sacerdotal organizado, compatible con las descripciones bíblicas.

Este contexto revela que la consagración de Aharón y sus hijos no era meramente una ceremonia puntual, sino la instauración de un modelo eterno, que encuentra su cumplimiento espiritual y escatológico en Yeshúa haMashíaj, Sumo Sacerdote de un orden superior y eterno.

Parte 2

Parashá 25: Tzav □□ - Aliyáh 6 Punto 4. Contexto Histórico y Cultural La Aliyáh 6 de la Parashá Tzav, contenida en Vayiqrá / Levítico 8:22-29, describe una parte crucial de la consagración de Aharón y sus hijos como kohaním (sacerdotes) en el servicio del Mishkán (Tabernáculo). Este acto no solo es central para el establecimiento del sacerdocio aarónico, sino que también revela la estructura social, teológica y ritual del Israel del desierto en la época mosaica.

1. El Mishkán como Centro Espiritual y Social Durante el periodo del desierto (siglo XIII a.E.C., según la cronología tradicional), el Mishkán servía como el eje central de la vida del pueblo de Israel. No era simplemente un lugar de culto, sino el punto focal de la presencia manifiesta de Elohím entre su pueblo — la Shejináh. Todo acto religioso, judicial y administrativo giraba en torno a este espacio sagrado. La consagración de Aharón y sus hijos marcaba la transferencia de un sacerdocio temporal (ejercido por Moshé) hacia uno institucional y hereditario.
2. Los Sacrificios de Consagración (□□□□□□□□ miluím) El término miluím proviene de la raíz “male” (□□□), que significa “llenar” — específicamente, llenar las manos de los sacerdotes con las ofrendas que simbolizaban su función plena. Estos rituales implicaban: Apoyo de manos sobre el animal: Signo de transferencia de identidad y rol. Aplicación de sangre en tres partes del cuerpo: Oído derecho, pulgar de la mano derecha y dedo gordo del pie derecho. Esta triple aplicación señalaba la consagración completa: escuchar la instrucción de Elohím (oído), actuar con justicia (mano), y andar en santidad (pie). Ofrenda mecida: La presentación simbólica de las partes del sacrificio a Elohím por medio del movimiento, indicando aceptación y entrega.
3. Armonización con los Modismos del Cercano Oriente Antiguo El uso de sangre, aceite, y fuego como elementos de consagración no es único a Israel, pero en el contexto bíblico adquiere un matiz distintivo. Mientras que en las culturas cananeas y egipcias la sangre y el sacrificio eran usados para apaciguar a dioses y obtener favores, en la Toráh, estos elementos expresan relación, obediencia y santificación. No son medios de manipulación de la divinidad, sino expresiones externas de una obediencia interna.
4. El Rol Exclusivo de Aharón y su Descendencia El nombramiento de Aharón como Kohén Gadol (Sumo Sacerdote) y de sus hijos como kohaním (sacerdotes regulares) establecía una casta religiosa separada para la mediación ritual. Este sistema perduró durante siglos hasta la destrucción del Segundo Templo. En el Segundo Templo, la figura del Sumo Sacerdote había evolucionado en poder político y religioso, y era objeto de controversias entre saduceos y fariseos.
5. Conexión con el Periodo del Segundo Templo En el periodo del Segundo Templo, los rituales sacerdotales continuaron, pero la crítica profética (como la de Jeremías en la Haftaráh) cobraba mayor relevancia. El énfasis profético y más tarde mesiánico se trasladaba del rito a la intención del corazón. Esto preparaba el terreno teológico para la comprensión del sacrificio de Yeshúa haMashíaj como un miluím eterno, sin repetición, y totalmente eficaz para santificar al pueblo.
6. Aplicación Mesiánica: del Mishkán al Mashíaj El

Mishkán, con sus sacrificios, el sacerdocio y sus rituales, apuntaba al cumplimiento definitivo en Yeshúa haMashíaj. Él es presentado como el Kohén Gadol celestial (cf. Hebreos 4-10), cuya consagración no fue hecha por manos humanas, sino por el Ruaj HaKodesh, y cuya sangre no consagra un altar de piedra, sino un pueblo viviente. Este contexto histórico y cultural enriquece la comprensión de Levítico 8:22-29, y permite discernir cómo cada detalle del texto está cargado de significados redentores que culminan en la obra de Yeshúa haMashíaj, revelando el profundo diseño divino desde la Toráh hasta el Brit Hadasháh.

Punto 5. Estudio, Comentarios y Conexiones Proféticas

La sexta Aliyáh de Parashá Tzav ofrece una mirada profunda a la consagración del sacerdocio aarónico, centrándose en el sacrificio del carnero de los *miluím*. Este evento ritual es más que una ceremonia; es una manifestación del pacto de servicio entre Elohím y aquellos que han sido escogidos para ministrar delante de Él. Aquí se presentan claves exegéticas, comentarios rabínicos y judío mesiánicos, y conexiones proféticas que permiten una comprensión más integral del texto.

1. Comentarios Rabínicos Tradicionales:

- **Rashi (Rabí Shlomó Yitzjaquí):** En su comentario sobre Vayikrá 8:23, explica que la aplicación de la sangre en el lóbulo de la oreja, el pulgar y el dedo gordo del pie derecho simboliza que el kohén debe consagrarse totalmente a Adonái: oír Su palabra, actuar en obediencia, y andar en sus caminos. Esta triple consagración denota la integridad del servicio sacerdotal.
 - **Sforno:** Interpreta que el acto de apoyar las manos sobre el animal es una transferencia no solo de culpa, sino de la función sagrada del oficiante, aceptando así su rol como intermediario ante el Altísimo.
-

2. Comentario Judío Mesiánico:

Desde una perspectiva mesiánica, esta sección de los *miluím* anticipa claramente a Yeshúa haMashíaj, quien es descrito como el Sumo Sacerdote perfecto según el orden de Malki-Tzedek (Ivrím / Hebreos 7). Su consagración no ocurrió en el Mishkán, sino en el mismo cielo, y no fue mediante sangre ajena, sino con su propia sangre (Ivrím 9:12). La sangre aplicada sobre oído, mano y pie, encuentra eco en

Yeshúa:

- **Oído:** “No hacía nada por sí mismo, sino lo que oía del Padre...” (Yojanán 5:19).
 - **Mano:** Sus obras eran sanidad, restauración y justicia.
 - **Pie:** Caminó a la muerte voluntaria por redención.
-

3. Conexiones Proféticas:

- **Isaías 52:7** - “¡Cuán hermosos son sobre los montes los pies del que trae buenas nuevas!”. Esta alusión conecta con la unción en el pie del kohén, apuntando al mensajero de la redención final: Yeshúa haMashíaj.
 - **Zacarías 3:1-5** - El cambio de vestiduras del kohén Yehoshúa representa la remoción del pecado del sacerdocio. Esto se cumple en Mashíaj, quien viste de justicia a los que le siguen.
 - **Salmo 110:4** - “Tú eres kohén para siempre según el orden de Malki-Tzedek”. Esta es una profecía mesiánica que desliga el sacerdocio eterno del linaje de Aharón y lo asocia a un nuevo orden eterno.
-

4. Aplicación Espiritual Contemporánea:

Los creyentes son llamados a ser un “reino de sacerdotes” (Shemot 19:6; 1 Kefá 2:9). Esto implica una consagración similar: oído para escuchar Su voz, manos para servir con justicia, y pies para caminar en santidad. No se trata solo de un modelo ritual del pasado, sino de un llamado vigente para quienes han sido redimidos por la sangre del Cordero.

5. Notas de los Primeros Siglos:

Los escritos nazarenos de los primeros siglos (Ej. Didascalia Apostolorum) reflejan esta comprensión del ministerio sacerdotal transferido al Mashíaj y extendido a su Kehiláh. El acto sacerdotal ya no depende del linaje levítico, sino de la unción del Ruaj Hakodesh. La sangre de Mashíaj es la señal de esta nueva consagración.

6. Anotaciones Gramaticales, Léxicas y Guematría:

- מילוי (miluím): Raíz מ-ל-ל, “llenar”, indica plenitud. Se conecta con plenitud del Mashíaj (Efesios 1:23).
- Guematría de ארבע (carnero): 41. Igual a si se analiza con אמה (madre). Este vínculo se interpreta midráshicamente como la “madre espiritual” del sacerdocio redentor.
- ארומה אהבה (aroma grato): Frase recurrente que se usa también para describir el sacrificio de Mashíaj (Efesios 5:2), demostrando que el lenguaje del culto levítico se traslada a la realidad mesiánica.

7. Reflexión Teológica Final:

La consagración de Aharón y sus hijos fue el inicio del servicio sacerdotal bajo la Toráh. Sin embargo, su fragilidad (por el pecado de Nadav y Avihú, entre otros) apuntaba a la necesidad de un Sacerdote sin mancha. Yeshúa haMashíaj, consagrado con el Ruaj HaKodesh y la sangre del pacto eterno, se convierte no solo en el Sumo Sacerdote eterno, sino también en el sacrificio, el altar y el mediador del pacto renovado.

Punto 6. Análisis Profundo de la Aliyáh

La sexta Aliyáh de Parashá Tzav representa el clímax del proceso de consagración de Aharón y sus hijos al sacerdocio. Esta sección encapsula los aspectos más profundos del servicio levítico, siendo un reflejo de la entrega total y de la transferencia de función espiritual a través del sacrificio.

1. Estructura Literaria y Teológica del Texto

El texto presenta una progresión clara: sacrificio del carnero, imposición de manos, aplicación de sangre, mecimiento de porciones, quema en el altar y recepción de la porción sacerdotal. Cada uno de estos elementos refleja un nivel de compromiso y santidad.

- **Versos 22-23:** Presentación del carnero y aplicación de sangre a Aharón.
- **Verso 24:** Repetición del acto en los hijos de Aharón.
- **Versos 25-28:** Selección de las porciones, su mecimiento y quema como *ishé reiaj níjoaj*.
- **Verso 29:** Moshé recibe el pecho del sacrificio, cumpliendo la parte reservada

al mediador.

Esta disposición simboliza la continuidad entre revelación, mediación y servicio.

2. Simbolismo del Carnero de Consagración

El carnero (*ayil*) en los textos bíblicos simboliza fortaleza, obediencia y sustitución. El mismo animal fue usado en la *Akedáh* (Bereshit 22), cuando Avraham estuvo a punto de sacrificar a Yitzjak, y un carnero fue provisto por Elohim como sustituto. Aquí, el carnero representa la entrega total del kohén al servicio, apuntando proféticamente a Mashíaj como el Ayil de Elohim.

3. Aplicación de Sangre - Triple Consagración

- **Oreja derecha:** El oído está consagrado para escuchar la voz de Elohim (cf. Yeshayahu 50:4-5). Yeshúa dijo: “El que tiene oídos, oiga lo que el Espíritu dice...” (Hitgalut 2:7).
- **Pulgar de la mano derecha:** Representa el servicio en obediencia práctica. Las manos del kohén no se deben contaminar con injusticia.
- **Dedo gordo del pie derecho:** Habla del caminar en santidad. El servicio no está separado de la vida cotidiana.

Este triple acto implica que todo el ser del kohén está dedicado al propósito divino: oído, acción, camino.

4. Moshé como Sumo Sacerdote Temporal

Moshé desempeña el rol de kohén gadol temporal durante la consagración. Él mismo realiza los sacrificios, aplica la sangre y recibe la porción sacerdotal. Esto refuerza la idea de que la autoridad del sacerdocio no es autoproclamada, sino transmitida por mandato divino.

5. Relación con la Haftaráh (Yirmeyáhu 7:21-28)

La crítica del profeta Yirmeyáhu contra el formalismo ritual subraya un mensaje

central: sin obediencia interna, los rituales son vacíos. Esto se refleja en la necesidad de consagración verdadera, no solo externa. Aharón y sus hijos no solo fueron ungidos, sino que debían vivir en pureza constante para que el servicio fuese aceptado.

6. Conexión con el Brit Hadasháh (Hebreos 10:1-18)

La carta a los Ivrím interpreta todo este sistema de consagración como sombra del sacrificio perfecto de Mashíaj. Él no fue consagrado con sangre ajena, sino con la suya propia. No ministra en un Mishkán hecho por manos humanas, sino en el celestial. Su consagración, una vez y para siempre, produce la santificación de los creyentes.

- **Verso 10:** “En esta voluntad somos santificados por la ofrenda del cuerpo de Yeshúa haMashíaj, hecha una vez por todas.”
 - **Verso 14:** “Con una sola ofrenda hizo perfectos para siempre a los que son santificados.”
-

7. Significado Redentor y Profético

Este texto anuncia de forma tipológica el gran día de consagración del Sumo Sacerdote celestial. El carnero de consagración apunta a Mashíaj como ofrenda completa, quien ofreció oído obediente (Yeshayahu 50), manos sanadoras (Luqas 4:40), y pies que caminaban hacia el Gólgota (Yojanán 19:17).

Aharón y sus hijos fueron ungidos con sangre externa. Yeshúa fue ungido con su propia sangre. Aharón actuaba como mediador temporal; Yeshúa es mediador eterno del pacto renovado.

8. Conclusión Espiritual

El análisis profundo revela una enseñanza poderosa: el verdadero servicio a Elohim requiere santificación integral. Todo creyente, al ser llamado a un sacerdocio espiritual (1 Kefá 2:9), debe vivir en constante estado de miluím: oídos abiertos a Su voz, manos entregadas a la justicia, y pies que sigan los caminos de santidad. Así, como el kohén antiguo, nos convertimos en portadores de la presencia de Adonái en un mundo que necesita redención.

Punto 7. Tema Más Relevante de la Aliyáh

Tema Central: La Consagración Total del Servidor Sagrado

La sección de Levítico 8:22-29 que forma la sexta Aliyáh de Parashá Tzav, se enfoca en un acto crucial dentro de la narrativa sacerdotal: la entrega completa de Aharón y sus hijos al servicio sagrado mediante el ritual del *carnero de los miluím*. El tema más relevante de esta Aliyáh es la **consagración integral del servidor de Elohim** —una entrega completa del ser humano al propósito divino.

1. ¿Por qué este es el tema central?

El rito del carnero de consagración no era solo una formalidad. Simbolizaba que cada aspecto del cuerpo, mente y espíritu del sacerdote debía estar en perfecta armonía con la voluntad de Elohim:

- **Oído derecho** consagrado: para oír y discernir la voz divina.
- **Mano derecha** consagrada: para actuar con obediencia en el servicio.
- **Pie derecho** consagrado: para andar según las sendas del Altísimo.

Esto resalta un principio fundamental: **el servicio espiritual verdadero no puede compartimentarse**. No es parcial, no es ocasional. Es una transformación total y constante.

2. Conexión con Yeshúa haMashíaj

Yeshúa es la imagen plena de este tema. Él, como el Sumo Sacerdote celestial, fue consagrado no con sangre ajena, sino con la suya propia. Él escuchó siempre al Padre (Yojanán 5:30), obró en justicia (Hechos 10:38) y caminó hacia su entrega total (Filipenses 2:8). Su obediencia perfecta demuestra lo que significa estar completamente apartado y consagrado.

La carta a los Ivrím (Hebreos 10) toma este mismo lenguaje y lo aplica a Yeshúa:

“Con una sola ofrenda hizo perfectos para siempre a los que son santificados” (Ivrím 10:14).

La consagración de Aharón y sus hijos encuentra su cumplimiento tipológico y eterno en la consagración de Yeshúa haMashíaj, quien no solo ministra en el cielo, sino que consagra a su pueblo como un reino de kohaním (1 Kefá 2:9).

3. Importancia del Tema en el Plan Redentor

Este tema se vincula a la redención en tres niveles:

- **Personal:** Cada creyente está llamado a consagrarse completamente.
 - **Comunitario:** La Kehiláh es una comunidad sacerdotal, separada para Elohím.
 - **Escatológico:** En el mundo venidero, habrá una nación completamente consagrada (Yeshayahu 61:6).
-

4. Relación con los Moedím - Especialmente con Pésaj

Este tema de consagración se conecta profundamente con **Pésaj**, la festividad redentora. Así como el carnero fue consagrado para servicio sagrado, así también el **Cordero de Pésaj** fue apartado para salvación. La sangre en la puerta marcaba a quienes estaban consagrados a Elohím. De igual forma, Yeshúa, el Cordero de Pésaj, consagró con su sangre a todos los que le pertenecen.

Ambos eventos implican:

- **Separación del pecado**
- **Entrega al servicio**
- **Protección mediante sangre**

El carnero de consagración en Vayikrá 8 y el Cordero de Pésaj en Shemot 12, convergen en Yeshúa, el Mashíaj que consagra, redime y santifica a su pueblo.

Conclusión

La Aliyáh 6 no es solo un relato histórico, sino una guía profética sobre lo que significa vivir una vida consagrada. Este tema central —la consagración total— es clave para entender no solo el sacerdocio levítico, sino el llamado eterno que Elohím hace a su pueblo redimido por Yeshúa haMashíaj. Nos invita a vivir escuchando Su voz, sirviendo con justicia y caminando en sus caminos con fidelidad.

Punto 8. Descubriendo a Mashíaj en cada Aliyáh

Profecías Mesiánicas y Reflexión

La sexta Aliyáh, al describir la consagración de Aharón y sus hijos mediante el sacrificio del carnero de los miluím, está cargada de símbolos y acciones que apuntan proféticamente a Yeshúa haMashíaj. Esta sección no solo prepara al sacerdocio levítico, sino que anuncia al verdadero y eterno Kohén Gadol: Yeshúa, quien cumple y supera las sombras y tipos del servicio terrenal.

1. Identificación de Profecías Mesiánicas

- **Shemot 29:9** y **Vayikrá 8** establecen un sacerdocio eterno para Aharón, sin embargo, el Salmo 110:4 introduce un nuevo orden: *“Tú eres sacerdote para siempre, según el orden de Malki-Tzedek”*. Esta profecía establece la transición del sacerdocio levítico a uno eterno y celestial, cumplido en Yeshúa haMashíaj.
-

2. Métodos para descubrir al Mashíaj

a) Tipologías:

- El carnero (*ayil*) representa a Mashíaj como víctima expiatoria, en continuidad con el carnero de la *Akedáh* (Bereshit 22), donde fue ofrecido en lugar de Yitzjak.
- Moshé oficiando como kohén gadol temporal es tipo de Yeshúa, que intercede por los suyos en el altar celestial.

b) Sombras (Tzelalim):

- La sangre aplicada en oído, mano y pie, señala la obediencia perfecta de Mashíaj. Él oyó, actuó y caminó en la voluntad del Padre (cf. Yeshayahu 50:4-5; Yojanán 5:30).

c) Figuras y Patronos Redentores (Tavnitot):

- La entrega del cuerpo entero del carnero para ser quemado como *ishé reiaj níjoaj* (“ofrenda de aroma grato”) se cumple en la entrega voluntaria de Mashíaj

en el madero (Efesios 5:2).

d) Nombres y Títulos Proféticos:

- Yeshúa es llamado el “Siervo Justo” (Yeshayahu 53:11), consagrado para llevar los pecados de muchos. El sacerdocio de Aharón prefigura esta función.

e) Eventos Simbólicos:

- El mecimiento de las ofrendas por parte de Moshé representa la presentación celestial de Mashíaj ante el trono de Adonái como ofrenda perfecta (cf. Ivrim 9:24).

f) Análisis Lingüístico:

- מלויים (*miluím*) proviene de “male” (llenar), indicando plenitud. Yeshúa es la plenitud del Elohim viviente (Colosenses 2:9).

g) Midrashim Mesiánicos:

- Midrash Tanjuma Tzav sugiere que la gloria divina descendía sólo cuando el sacrificio era puro y aceptado. En el caso de Mashíaj, su resurrección es la prueba de la aceptación divina del sacrificio perfecto.

h) Cumplimientos Tipológicos en el Brit Hadasháh:

- Hebreos 10 declara que por una sola ofrenda Yeshúa santificó eternamente a los suyos, cumpliendo lo que los miluím anunciaban repetidamente cada año en el Templo.

i) Paralelismos Temáticos:

- Al igual que Aharón fue ungido y apartado públicamente, Yeshúa fue declarado públicamente como el Hijo amado en su teviláh (Matityahu 3:17), y consagrado para redimir y liderar como Kohén Gadol celestial.

3. Cumplimiento en el Brit Hadasháh

El libro de Ivrim / Hebreos conecta explícitamente la consagración de los kohaním en Vayikrá con la obra sacerdotal de Yeshúa. Él, que fue sin pecado, no necesitó ofrecer sacrificio por sí mismo, sino que se ofreció por nosotros (Hebreos 7:27). Su sangre no se aplicó a partes de su cuerpo como símbolo, sino que fue derramada

completamente, y ascendió como ofrenda perfecta y eterna.

4. Conclusión: Yeshúa haMashíaj como el Centro de la Consagración

Cada detalle de la Aliyáh —el animal, la sangre, la imposición de manos, la ofrenda mecida— apunta a una realidad mayor: la llegada del verdadero Sumo Sacerdote y del sacrificio eterno. Mashíaj no solo cumple la Toráh, sino que la revela en su plenitud. En Él se unifican todos los elementos del servicio sagrado, y por medio de Él, nosotros también somos llamados a ser *kohaním* espirituales, plenamente consagrados, ofreciendo nuestros cuerpos como sacrificio vivo, santo y agradable (Romanos 12:1).

Punto 9. Midrashim, Targumim, Textos Fuentes y Apócrifos

La riqueza interpretativa de la Aliyáh 6 de Parashá Tzav se amplía significativamente mediante los textos rabínicos tradicionales, targúmicos y fuentes extrabíblicas que arrojan luz sobre la ceremonia de consagración del sacerdocio. Esta sección no solo profundiza en el simbolismo ritual, sino que también establece conexiones con el Mashíaj revelado en el Brit Hadasháh.

1. Midrashim Relevantes

- **Midrash Tanjuma, Tzav 14:**
Explica que la consagración de Aharón no fue válida hasta que el fuego de Elohím descendió y consumió el sacrificio, demostrando que el cielo había aceptado la ofrenda. Esto resalta la idea de que ningún ritual tiene validez sin la aprobación divina. Se conecta con la aceptación del sacrificio de Mashíaj en su resurrección como confirmación de su perfecta obediencia.
 - **Midrash Rabá Vayikrá 10:4:**
Señala que la sangre sobre el oído derecho representa que el kohén debe escuchar las enseñanzas de la Toráh, incluso por encima de su propia opinión. Esto se refleja en Yeshúa haMashíaj, quien constantemente afirmó que no hacía su voluntad, sino la del Padre (Yojanán 6:38).
-

2. Targumim

- **Targum Onkelos sobre Vayikrá 8:23:**

Añade la frase “como fue ordenado desde el monte de Sinái”, lo que refuerza que esta ceremonia tiene un origen divino, no humano. La consagración de Aharón no es innovación sacerdotal, sino cumplimiento del mandato celestial, así como la consagración de Mashíaj fue establecida “antes de la fundación del mundo” (1 Kefa 1:20).

- **Targum Pseudo-Yonatán:**

Expande el significado del acto del mecimiento (קָדַשׁ) como símbolo de presentación delante del trono celestial, lo cual tipifica la ascensión de Mashíaj, que entró en el Lugar Kadosh celestial para presentarse por nosotros (Ivrím 9:24).

3. Textos Fuente del Segundo Templo

- **Manual de Disciplina (1QS 5:1-5, Rollos del Mar Muerto):**

Los esenios interpretaron la consagración como una santificación interior más que exterior. Ellos hablaban de “oídos abiertos”, “manos limpias” y “pies santos” como cualidades espirituales, que deben hallarse en aquellos que sirven al Eterno. Esto anticipa el énfasis del Brit Hadasháh en la pureza interior del sacerdote espiritual.

- **Libro de Jubileos 21:5-10:**

Presenta la enseñanza de Avraham a Yitzjak sobre los sacrificios, donde se recalca que el corazón limpio es más importante que la ofrenda. Este concepto tiene su eco en la crítica profética de la Haftaráh de Yirmeyáhu y en las palabras de Yeshúa (Matityahu 9:13).

4. Apócrifos Judíos

- **Sabiduría de Ben Sira (Eclesiástico 45:6-17):**

Describe la elección de Aharón como Sumo Sacerdote con imágenes similares a Vayikrá 8, exaltando su vestidura gloriosa y su ministerio como intercesor. Aunque no canónico, este texto fue altamente valorado entre los judíos helenistas y refuerza la tipología de Yeshúa como Sumo Sacerdote glorificado (Ivrím 4:14).

- **Testamento de Levi (uno de los Testamentos de los Doce Patriarcas):**

Levi describe la visión celestial donde se le muestra el ministerio sacerdotal eterno, no limitado a sacrificios animales, sino al ministerio eterno del espíritu.

Muchos eruditos reconocen en este pasaje una prefiguración del ministerio mesiánico del Mashíaj como intercesor celestial.

5. Aplicaciones Espirituales del Material Tradicional

Los Midrashim y Targumim nos enseñan que el verdadero kohén no solo es alguien que realiza un rito, sino aquel que está transformado por el Espíritu. Esto se confirma en el Brit Hadasháh cuando los talmidím (discípulos) son llenos del Ruaj Hakodesh y capacitados para ser *kohaním* espirituales. Así, la función sacerdotal mesiánica no anula la Toráh, sino que la llena de significado profético y redentor.

Conclusión

Los textos rabínicos, targúnicos y apócrifos no solo enriquecen el estudio de Vayikrá 8:22-29, sino que permiten trazar una línea directa entre el sacerdocio aarónico, el ministerio mesiánico de Yeshúa y la vocación sacerdotal de la comunidad redimida. Descubrimos así que todo lo que fue dicho en sombras se cumple plenamente en la luz del Mashíaj, quien es el verdadero y eterno *Kohen Gadol* de nuestras almas.

Punto 10. Mandamientos Encontrados o Principios y Valores

En esta sexta Aliyáh de Parashá Tzav se manifiestan tanto mitzvot explícitas relacionadas al ritual sacerdotal, como principios fundamentales que sostienen el concepto bíblico de servicio consagrado. Aunque muchas de las acciones descritas están dentro del marco de una ceremonia única de consagración (los *miluím*), revelan valores y modelos perpetuos para la vida de obediencia y santidad.

1. Mitzvot Derivadas de la Aliyáh

Aunque no todos los actos descritos en esta Aliyáh se repiten como mandamientos permanentes, su inclusión en la Toráh implica instrucciones divinas específicas para la generación de Aharón y en la tipología sacerdotal del futuro.

a) Instrucción para la consagración del sacerdote (Vayikrá 8:23-24)

- **Mitzvá:** Aplicar la sangre del sacrificio de consagración en el oído, mano y pie derecho del kohén.
- **Valor:** Consagración integral de todo el ser humano —escuchar, obrar y andar— para el servicio del Altísimo.

b) Mitzvá del mecimiento de las porciones de sacrificio (V. 27)

- **Mitzvá:** Mecimiento de partes del sacrificio como ofrenda tenufáh.
- **Valor:** Presentación voluntaria y dinámica de la ofrenda delante de Elohím, implicando aceptación y consagración activa.

c) Mitzvá de quemar la ofrenda en el altar como olor grato (V. 28)

- **Mitzvá:** Ofrecer en fuego las porciones del sacrificio.
- **Valor:** Total entrega de lo consagrado a Elohím, sin retención personal.

d) Mitzvá de reservar porción sacerdotal a Moshé (V. 29)

- **Mitzvá:** Asignar al oficiante del sacrificio su parte.
- **Valor:** Reconocimiento del rol del mediador y respeto al orden establecido por Elohím.

2. Principios Eternos y Valores Espirituales

Más allá de la literalidad de los mandamientos, la Aliyáh revela valores y principios que son aplicables en todas las generaciones:

a) Santidad Total del Servidor

Cada parte del cuerpo que sirve a Elohím debe ser santificada. Este principio, repetido en el Brit Hadasháh (Romanos 12:1), enseña que el creyente debe ofrecer su cuerpo como sacrificio vivo.

b) Obediencia como Prioridad Divina

El énfasis no está en la forma del ritual, sino en la obediencia que lo sustenta. Esto se conecta con la Haftaráh (Jeremías 7), donde Adonái declara que no desea sacrificios vacíos, sino un corazón obediente.

c) Consagración Comunitaria

Aunque el acto fue individual (cada kohén recibió sangre en partes del cuerpo), fue realizado en comunidad, mostrando que la santidad personal está al servicio del colectivo del pueblo de Elohím.

d) Autoridad y Orden Divino

Toda la ceremonia fue dirigida por Moshé conforme a lo que Adonái había mandado. Esto enfatiza el valor del orden, de la autoridad divina delegada, y del respeto a los tiempos y formas del servicio espiritual.

3. Aplicación al Brit Hadasháh y la Vida Espiritual

- **Romanos 12:1:** “Presentad vuestros cuerpos como sacrificio vivo...”. Este principio se origina en Vayikrá 8: el cuerpo consagrado como herramienta del culto.
 - **Efesios 4:1:** “Andad como es digno del llamado...”. El pie ungido con sangre tipifica este caminar santo.
 - **Santiago 1:22:** “Sed hacedores de la palabra...”. El pulgar ungido nos recuerda que debemos actuar conforme a la voz de Elohím.
 - **Apocalipsis 2:7:** “El que tiene oído, oiga...”. La oreja ungida implica oír con discernimiento espiritual.
-

Conclusión

La Aliyáh 6 no solo contiene instrucciones rituales específicas, sino que enseña un estilo de vida basado en valores eternos de santidad, obediencia, entrega y servicio. Estos principios, elevados a su máxima expresión en la vida y obra de Yeshúa haMashíaj, son la base del sacerdocio renovado al que todo creyente es llamado, como parte de la *Kehiláh kadosháh*, nación santa, linaje escogido.

Punto 11. Preguntas de Reflexión

Para profundizar en la comprensión espiritual, teológica y práctica de esta Aliyáh, se proponen cinco preguntas diseñadas para promover el estudio, el diálogo y la transformación personal a la luz de la Toráh y del cumplimiento en Yeshúa haMashíaj.

1. ¿Qué significa hoy estar completamente consagrado a Elohím?

Considerando que el oído, mano y pie del kohén fueron ungidos con sangre, ¿cómo

puedes consagrar tu capacidad de escuchar, actuar y caminar según la voluntad divina en tu vida diaria?

2. ¿En qué aspectos de tu servicio a Elohim necesitas más santidad?

La ceremonia de los *miluim* implicaba una entrega total. Reflexiona sobre las áreas en tu vida que aún no están completamente entregadas al propósito del Altísimo.

3. ¿Qué diferencia hay entre un ritual religioso y un servicio espiritual auténtico?

La Haftaráh de Yirmeyáhu enfatiza que los sacrificios sin obediencia no son agradables a Elohim. ¿Estás viviendo una vida espiritual llena de contenido, o solo formas externas?

4. ¿Cómo ves reflejado el sacrificio de Mashíaj en esta ceremonia de consagración?

Explora las formas en que el carnero de consagración y la aplicación de la sangre prefiguran la entrega de Yeshúa como Sumo Sacerdote eterno. ¿Qué impacto tiene esto en tu confianza espiritual?

5. ¿Estás dispuesto a ser parte activa del sacerdocio espiritual del Brit Hadasháh?

Según 1 Kefá 2:9, todos los creyentes son llamados *kohanim*. ¿Qué implica esto para tu identidad y responsabilidad en el servicio a Elohim y a la comunidad?

Estas preguntas no solo invitan al análisis intelectual, sino también a una introspección sincera y a una aplicación práctica de la Parasháh en la vida diaria, fortaleciendo el llamado a ser un pueblo apartado y consagrado.

Punto 12. Resumen de la Aliyáh

La sexta Aliyáh de Parashá Tzav nos sitúa en el corazón del rito de consagración sacerdotal, conocido como *miluím*. A través del sacrificio del segundo carnero, se lleva a cabo una ceremonia profundamente simbólica y profética que establece a Aharón y sus hijos como kohánim del Mishkán, marcando su dedicación total al servicio de Elohím.

En la Toráh:

Moshé presenta el segundo carnero, denominado “de los miluím”, y Aharón junto con sus hijos apoyan sus manos sobre él. La sangre del animal es aplicada en el lóbulo de la oreja derecha, el pulgar derecho de la mano y el dedo gordo del pie derecho de cada kohén, simbolizando su consagración total: oír, actuar y andar conforme a la voluntad de Adonái. Se toma del sacrificio, se mece como ofrenda, se quema en el altar, y parte se reserva como porción para Moshé, cumpliendo así cada aspecto del ritual conforme al mandato divino.

En la Haftaráh (Yirmeyáhu 7:21-28; 9:22-23):

El profeta reprende la religiosidad vacía del pueblo. Elohím declara que no busca sacrificios por sí mismos, sino obediencia verdadera. La fidelidad y la justicia son más agradables al Altísimo que los rituales externos. Esto contrasta con el acto de consagración de Aharón, que representa un modelo de entrega genuina.

En el Brit Hadasháh (Ivrím / Hebreos 10:1-18):

El autor de Hebreos revela que toda esta ceremonia es una sombra del verdadero sacrificio: Yeshúa haMashíaj, quien fue consagrado como el Sumo Sacerdote eterno por medio de su sangre, no la de animales. Su ofrenda no requiere repetición, pues santifica de una vez por todas a quienes se acercan con fe.

Relevancia Espiritual:

La Aliyáh enseña que el verdadero servicio a Elohím requiere entrega completa, pureza y obediencia interior. La figura de Mashíaj Yeshúa cumple este ideal en su vida, muerte y resurrección. Hoy, los creyentes son llamados a ser un reino de kohánim, consagrados no por sangre animal, sino por el poder del Ruaj Hakodesh, viviendo como sacrificios vivos y agradables al Creador.

Conclusión:

Esta sección de la Toráh, complementada con la Haftaráh y el Brit Hadasháh, ofrece una visión integral del llamado al sacerdocio y a la consagración verdadera. La sangre, el altar, el servicio, y la obediencia confluyen en una revelación completa en Yeshúa haMashíaj, nuestro eterno Kohén Gadol.

Punto 13. Tefiláh de la Aliyáh**Tefiláh - Oración basada en la consagración del sacerdocio y su cumplimiento en Mashíaj**

Adonái Elohím, Kadosh de Yisrael,
Tú que llamaste a Aharón y a sus hijos a servirte en santidad, y que ordenaste su consagración mediante la sangre del sacrificio,
hoy elevamos nuestras voces y corazones ante ti,
reconociendo que sin consagración interior verdadera no hay servicio aceptable delante de tu trono.

Te damos gracias por el modelo perfecto revelado en tu Toráh,
por cada detalle del carnero de los *miluím*,
por cada gota de sangre aplicada, por cada acción santa,
que apuntaban al Sumo Sacerdote eterno,
Yeshúa haMashíaj, quien se ofreció a sí mismo sin mancha,
una vez por todas, para redimirnos y hacernos parte de tu sacerdocio kadosh.

Oh Elohím,
unge hoy nuestro oído para que escuchemos tu voz con fidelidad,
unge nuestra mano para que actuemos con justicia y compasión,
unge nuestros pies para que caminemos en obediencia, por tus sendas de verdad.

Haz de nosotros un pueblo consagrado,
no en apariencia, sino en profundidad de espíritu,
que nuestros corazones sean altares donde arda el fuego de tu presencia,
que nuestras vidas sean ofrendas medidas con gratitud y entrega.

Padre, santifícanos en tu verdad,
haznos instrumentos de tu voluntad en la tierra,
y que, al igual que los antiguos kohaním,

sirvamos con temor reverente y amor puro ante tu trono celestial.

Por el poder de la sangre eterna de Mashíaj Yeshúa,
nuestro Kohén Gadol, nuestra Ofrenda, nuestro Redentor,
a Ti sea toda la gloria, hoy y por siempre.

Amein.

+Recursos del Ministerio Judío Mesiánico de Biblia Toráh Viviente Para Maestros,
Traductores y Estudiantes:
<https://bibliatorahviviente.github.io/recursos/>